우리말 어휘의 시간을 읽다

배행하다

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

윗사람을 모시고 따라가다.

문헌의 첫 기록	수록 용례	수록 내용
19세기	8개	뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 26자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '배행하다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 윗사람을 모시고 따라가다.

배행하다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

배행하다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
ᄇᆡᄒᆡᆼᄒᆞ다 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	—
배행하다 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
ᄇᆡᄒᆡᆼᄒᆞ- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	●→
陪行ᄒᆞ- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
배행하- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
陪行하- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- ᄇᆡᄒᆡᆼᄒᆞ다
  19세기
- 배행하다
  20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 4종

ᄇᆡᄒᆡᆼᄒᆞ-, 陪行ᄒᆞ-, 배행하-, 陪行하-

배행하다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'배행하다'는 19세기부터 한글로 표기된 'ᄇᆡᄒᆡᆼᄒᆞ다'로 나타나고 20세기부터 한자로 표기된 '陪行하다'도 나타난다.

말의 구성과 어원

'ᄇᆡᄒᆡᆼᄒᆞ-'는 한자어 '陪行(배행)'을 한글로 표기한 'ᄇᆡᄒᆡᆼ'과 현대어 '-하-'로 이어지는 '-ᄒᆞ-'가 결합한 것이다.

표기와 소리의 특징

18세기 이후 나타난 제1음절의 'ㆍ'가 'ㅏ'로 변하는 현상에 따라 'ㆍㅣ'도 'ㅐ'로 변하면서 제1음절의 'ᄇᆡ'가 '배'로 표기되고 '-ᄒᆞ-'가 '-하-'로 바뀌면서 20세기에 '배행하-'가 나타나 현재까지 이어진다. 20세기에 한자로 표기된 '陪行하-'도 나타난다.

문헌 속의 배행하다

전체 용례 8개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

19세기 빙힝ᄒᆞ- 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
빙힝ᄒᆞ-

출처 1856 징세비태록 경판32장본 17ㄴ

용례 01

문헌 용례

근실ᄒᆞᆫ 장교를 차정ᄒᆞ여 남강월를 빙힝ᄒᆞ여 도라 보ᄂᆡ니라.

현대어 풀이

근실한 장교를 차정하여 남강월을 배행하여 돌아 보내니라.

출처 1864 남원고사 02:36ㄱ

용례 02

문헌 용례

ᄉᆞ당 ᄂᆡ힝 다 뫼시고 빙힝ᄒᆞ여 올나간다.

현대어 풀이

사당 내행 다 모시고 배행하여 올라간다.

출처 1880 한불자전 309

용례 03

문헌 용례

빙힝ᄒᆞ다 [陪行].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1897 한영자전 PART Ⅰ :397

용례 04

문헌 용례

빙힝ᄒᆞ다 [陪行].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 陪行ᄒᆞ-, 빙힝ᄒᆞ-, 배행하- 외 1종 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
陪行ᄒᆞ-, 빙힝ᄒᆞ-, 배행하-, 陪行하-

출처 1908 서우 제14호 45면

용례 05

문헌 용례

宮內大臣 李允用 氏와 農商工部大臣 宋秉畯 氏ᄂᆞᆫ 隨員으로 陪行ᄒᆞ얏다더라.

현대어 풀이

궁내대신 이윤용 씨와 농상공부대신 송병준 씨는 수행원으로 배행하였다더라.

출처 1910 보감 04:239ㄱ

용례 06

문헌 용례

ᄉᆞ신을 ᄇᆡ힝ᄒᆞᆫ 김방지거가 밤에 쥬교의 류슉ᄒᆞᄂᆞᆫ 쳐소로 은밀히 ᄎᆞ자와 보니.

현대어 풀이

사신을 배행한 김방지거가 밤에 주교의 유숙하는 처소로 은밀히 찾아와 보니.

출처 20세기 전반 열녀춘향수절가 ? :36ㄱ

용례 07

문헌 용례

너는 ᄂᆡ힝을 ᄇᆡ힝ᄒᆞ야 명일노 써나거라.

현대어 풀이

너는 내행을 배행하여 명일로 떠나거라.

출처 1925 동아일보 2월 7일 3면

용례 08

문헌 용례

歡迎 人士는 左右로 陪行하야.

현대어 풀이

환영 인사는 좌우로 배행하여.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

배행하다의 보충 설명

‘陪行(배행)’은 한문 문헌에서는 일찍부터 나타나 고려 시대 자료에서 이미 확인된다.

배행하다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 배행하다의 뜻과 역사

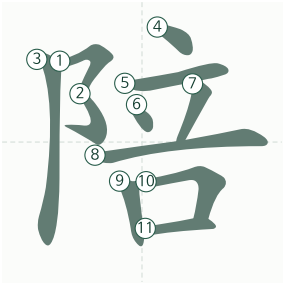
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

陪 뜻·음 모실 배

총 11획 · 부수 阜



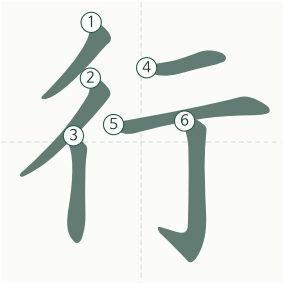


hanja.wordrow.kr/한자/陪/

行 뜻·음 다닐 행 / 항렬 항

총 6획 · 부수 行



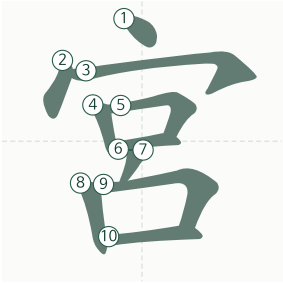


hanja.wordrow.kr/한자/行/

宮 뜻·음 집 궁

총 10획 · 부수 宀

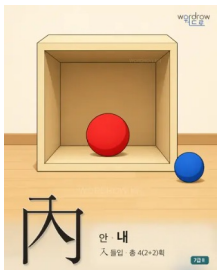


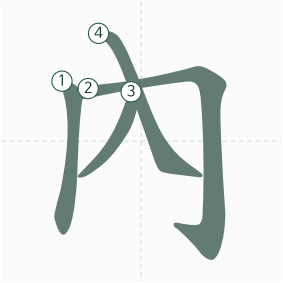


hanja.wordrow.kr/한자/宮/

內 뜻·음 안 내

총 4획 · 부수 入



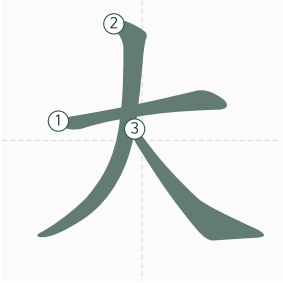


hanja.wordrow.kr/한자/內/

大 뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大



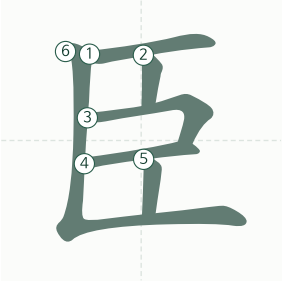


hanja.wordrow.kr/한자/大/

臣 뜻·음 신하 신

총 6획 · 부수 臣





hanja.wordrow.kr/한자/臣/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

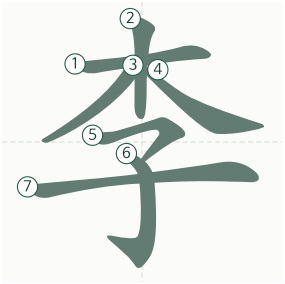
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

李

뜻·음 오얏·성(姓) 리

총 7획 · 부수 木





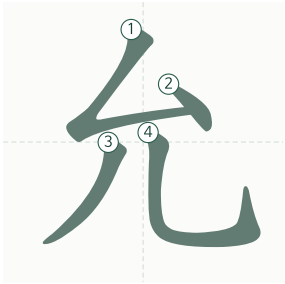
hanja.wordrow.kr/한자/李/

允

뜻·음 맏[伯] 윤

총 4획 · 부수 儿





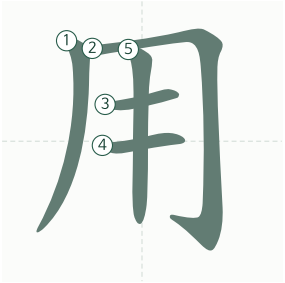
hanja.wordrow.kr/한자/允/

用

뜻·음 쓸 용

총 5획 · 부수 用





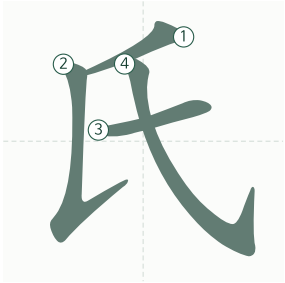
hanja.wordrow.kr/한자/用/

氏

뜻·음 각시·성씨(姓氏) 씨

총 4획 · 부수 氏





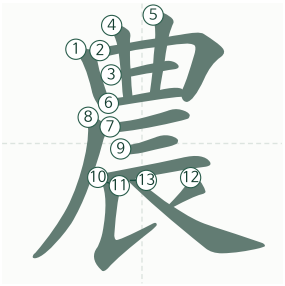
hanja.wordrow.kr/한자/氏/

農

뜻·음 농사 농

총 13획 · 부수 辰





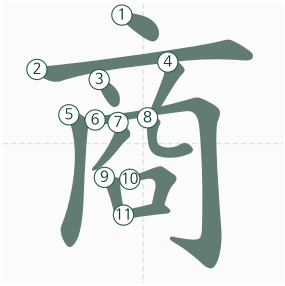
hanja.wordrow.kr/한자/農/

商

뜻·음 장사 상

총 11획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/商/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 5 · 26자

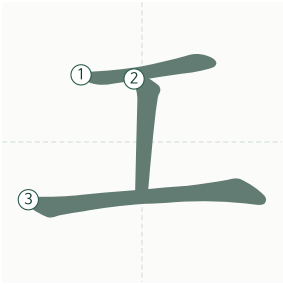
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

工

뜻·음 장인 공

총 3획 · 부수 工





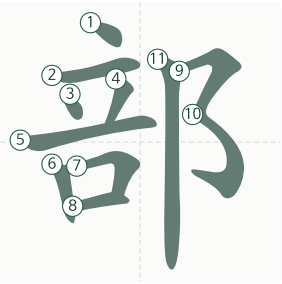
hanja.wordrow.kr/한자/工/

部

뜻·음 떼 부

총 11획 · 부수 邑





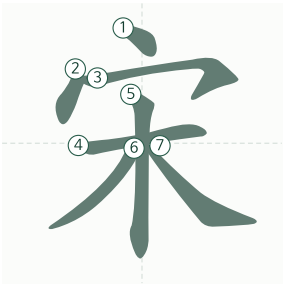
hanja.wordrow.kr/한자/部/

宋

뜻·음 성(姓) 송

총 7획 · 부수 宀





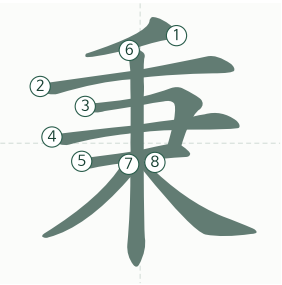
hanja.wordrow.kr/한자/宋/

秉

뜻·음 잡을 병

총 8획 · 부수 禾





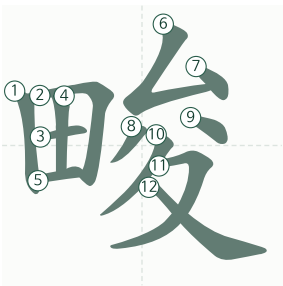
hanja.wordrow.kr/한자/秉/

畯

뜻·음 농부 준

총 12획 · 부수 田





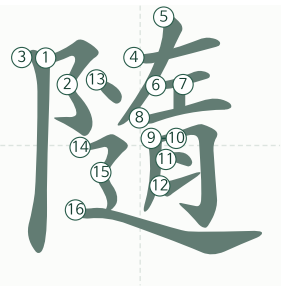
hanja.wordrow.kr/한자/畯/

隨

뜻·음 따를 수

총 16획 · 부수 阜





hanja.wordrow.kr/한자/隨/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 5 · 26자

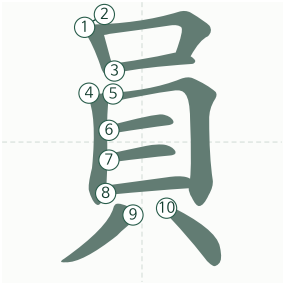
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

員

뜻·음 인원 원

총 10획 · 부수 口





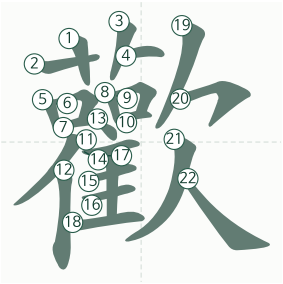
hanja.wordrow.kr/한자/員/

歡

뜻·음 기쁠 환

총 22획 · 부수 欠





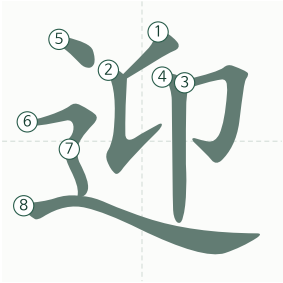
hanja.wordrow.kr/한자/歡/

迎

뜻·음 맞을 영

총 8획 · 부수 辶





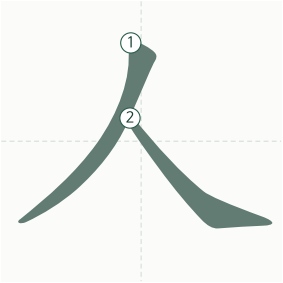
hanja.wordrow.kr/한자/迎/

人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人





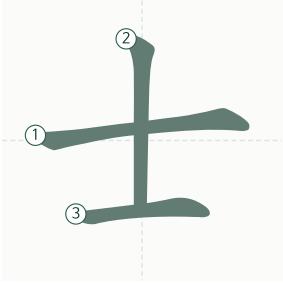
hanja.wordrow.kr/한자/人/

士

뜻·음 선비 사

총 3획 · 부수 士





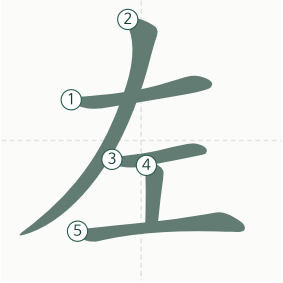
hanja.wordrow.kr/한자/士/

左

뜻·음 왼 좌

총 5획 · 부수 工





hanja.wordrow.kr/한자/左/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 5 · 26자

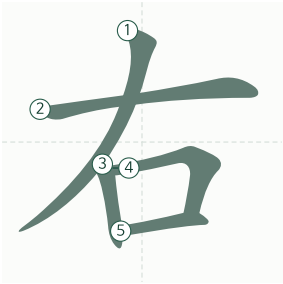
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

右

뜻·음 오를·오른(쪽) 우

총 5획 · 부수 口





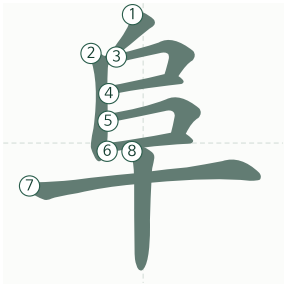
hanja.wordrow.kr/한자/右/

阜

뜻·음 언덕 부

총 8획 · 부수 阜





hanja.wordrow.kr/한자/阜/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.